

# Möbel LETZ

*Finden und Wohlfühlen*



## Typenplan

Cleveland von Candy - Ecksofa Ausführung rechts silver

### **Wichtiger Hinweis für Sie**

Etwaige Hinweise des Herstellers in dieser Produktinformation, die sich auf die Gewährleistung beziehen, haben für Sie keinerlei Bindungswirkung und können von Ihnen ignoriert werden. Ihre gesetzlichen Gewährleistungsrechte als Verbraucher uns gegenüber, als Ihrem Verkäufer, werden dadurch in keiner Weise berührt oder eingeschränkt. Sie können sich wegen aller Mängel jederzeit an uns wenden. Darüber hinaus gehende Herstellergarantien bleiben natürlich unberührt. Dieser Artikel wird hergestellt von Candy Polstermöbel GmbH, Am Jägerheim 1c, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Deutschland, [info@candy-polstermoebel.de](mailto:info@candy-polstermoebel.de)

Möbel Letz GmbH  
Am Gewerbepark 11  
06895 Zahna-Elster

Tel.: 035383 - 6018 50

Fax.: 035383 - 6018 17

## Modell: Cleveland



2-Sitzer mit Armlehne links - Umbauecke groß rechts



Umbauecke groß links - 2-Sitzer mit Armlehne rechts



Umbauecke links - 2-Sitzer mit Armlehne rechts



[www.blauer-engel.de/uz148](http://www.blauer-engel.de/uz148)



Longlife by 3C Care

## Aufbau und Bestellhinweise

---

**Gestell:** Tragende Teile des Gestells aus Massivholz und Holzwerkstoffen, Flächen mit Polsterpappe verblendet.

**Sitz:** Unterfederung mit dauerelastischen Stahl-Wellenfedern und einer oberseitigen Abdeckung. Sitz aus PUR-Schaum (mind. RG 35), schichtweise aufgebaut in verschiedenen Stärken und Härten aufeinander abgestimmt. Sitz abgedeckt mit Wattevlies. (Abbildung siehe „Querschnitte und Bestellhinweise“)

**Polsterung:** Weicher, legerer Polsteraufbau, bei dem eine modellbedingte oder gestalterisch gewünschte Wellenbildung der Bezüge, sowie Sitzabdrücke warentypisch sind. Die Polsterung wird sich der Körperform anpassen bzw. die Sitzfestigkeit leicht nachlassen. Geringfügige Unterschiede in der Sitzhärte bei Anbaugruppen sind konstruktionsbedingt und daher kein Beanstandungsgrund.

**Rücken:** Rücken aus ergonomisch geformtem Schaumstoff (mind. RG 25). Abdeckung aus Wattevlies.

**Sitzhöhen:** 42 cm Sitzhöhe  
45 cm Sitzhöhe



**Maße:** Gesamthöhe bei Sitzhöhe 42 cm: **71-85 cm**  
Gesamthöhe bei Sitzhöhe 45 cm: **74-88 cm**  
Tiefe: **109-112 cm**  
Tiefe mit Sitzvorzug: **127-130 cm**  
Sitzhöhe: **42 / 45 cm**  
Sitztiefe: **70 cm**  
Sitztiefe mit Sitzvorzug: **88 cm**

**Dekostoff:** Der Dekostoff (Dekostoff PG 6 / Dekostoff PG 10) ist nur für ausgewählte Typen lieferbar (Hocker, Flatterkissen und Spitzkissen) und wird nicht im Rapport verarbeitet.

## Aufbau und Bestellhinweise

---

### Sonstiges:

Elemente sind immer mit Rasterverbinder und komplett bezogen. Die Umbauecke groß besteht, transportbedingt, immer aus 2 Teilen (mittig geteilt). **Aus produktionstechnischen Gründen kann man KEINE Kombinationen wie Spitz-Ecke klein - Spitz-Ecke klein / LAL - LAR / OL - OR / UBEL - UBER / UBELgroß - UBERgroß stellen, da sonst eine Spaltenbildung entsteht. Ebenso können 2 Elemente mit Sitzvorzug aus produktionstechnischen Gründen nicht aneinander gestellt werden!**

Alle verwendeten Materialien entsprechen den Anforderungen der DGM laut RAL GZ 430. Die Nahtverteilung kann bei Stoff-, Leder- oder Kunstlederverarbeitung unterschiedlich ausfallen.

Die Abzeichnung bei Steppmatten und Kissen sind design- oder konstruktionsbedingt. Die Verarbeitung von Zier-, Kapp- oder Doppelnähten kann in den Stoff-, Leder- oder Kunstledervarianten unterschiedlich ausfallen.

Alle Rückenspannteile werden standardmäßig im jeweiligen Originalbezug geliefert. Materialbezogene Hinweise bei Stoffen finden Sie in unseren Stoff- und Lederlaschen auf der Rückseite bei den einzelnen Stoffen und Lederqualitäten. Alle genannten Werte sind ca. Maße in Zentimeter, ermittelt nach üblicher Messmethode (s. RAL-GZ 430) und im unbenutzten Neuzustand.

Bitte beachten Sie, dass bei sehr legere gepolsterten Polstermöbeln im Zuge der Nutzung insbesondere der Sitzhöhe und Sitztiefe erkennbare Maßabweichungen zu den hier angegebenen Maßen auftreten können. Änderungen in Form, Farbe und Konstruktion im Rahmen des technischen Fortschritts behalten wir uns vor.

**Bitte notieren Sie die Bestellungen immer davorstehend von links nach rechts.**

## Querschnitte und Bestellhinweise

---

**Sitz: Sandwichaufbau / Rücken: Schaum**



### **Sitz**

1. Gestell
2. Wellenunterfederung
3. Abdeckung der Wellenfeder
4. Sandwichaufbau (fest markierter Sitz)
5. Abdeckung aus Watte
6. Bezugsmaterial

### **Rücken**

1. Gestell
2. Schaum (fester Rücken)
3. Abdeckung aus Watte
4. Bezugsmaterial

## Fußauswahl

---



**782** (SH 42 cm)  
**480** (SH 45 cm)  
chrombeschichtet



**798** (SH 42 cm)  
**482** (SH 45 cm)  
Chrom matt



**236** (SH 42 cm)  
**481** (SH 45 cm)  
schwarz matt



**748** (SH 42 cm)  
**916** (SH 45 cm)  
Holzfuß

### Hinweise Füße:

Holzfuß-Farben:

Die Holzfußfarben entnehmen Sie bitte der Holzmusterkarte inklusive Sonderfarbton Eiche geölt.

Fußposition bei  
Elementen ohne  
Funktion:

Achtung: Für den Holzfuß Eiche geölt berechnen wir einen Aufpreis!

Bitte berücksichtigen Sie, dass die Füße der Elemente 1,5-Sitzer in Kombination mit der Funktion „Sitzvortrag motorisch“ aus technischen Gründen tiefer unter der Garnitur angebracht werden müssen als bei Elementen ohne Funktion.

Fußhöhen:

15 cm oder 18 cm

---

## Funktionen

---

**Kopfteilverstellung:** Garnituren mit Kopfteilverstellung unterstützen Sie bei einer wohltuenden Sitzposition. Die Kopfteile lassen sich individuell neigen oder aufrecht stellen.

**Sitzvorschub manuell:** Mit dem Sitzvorschub manuell können Sie die Sitztiefe Ihres Sofas ändern. Ziehen Sie dazu die Sitzfläche soweit nach vorne, wie es Ihnen behagt. Die Rückenlehne bleibt gerade.

**Sitzvorschub motorisch:** Mit der motorischen Sitztiefenverstellung können Sie die Sitztiefe Ihres Sofas per Knopfdruck verändern. Typen mit dieser Funktion sind mit einem Touch-Control-Schalter ausgestattet. Elemente mit der Funktion „Sitzvorschub motorisch“ sind mit einem verdeckten Schalter versehen, der zur Bedienung betätigt werden muss. Die jeweilige Bedienungsanweisung liegt dem Möbel bei.



Kopfteilverstellung



Sitztiefenverstellung



Touch - Control - Schalter

## Cord

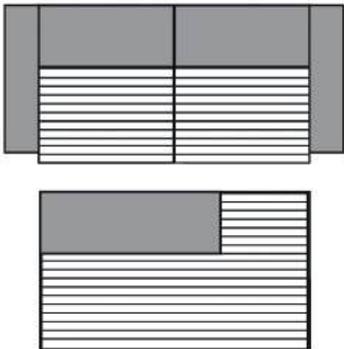
---

**Modell auch in Cord (PG Cord) lieferbar.**

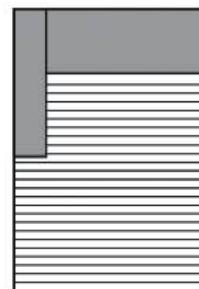
**Fadenverlauf bei Cord siehe Piktogramme.**

Nicht jedes Modell hat die abgebildeten Typen oder andere Typen. Dies ist NUR ein Auszug!

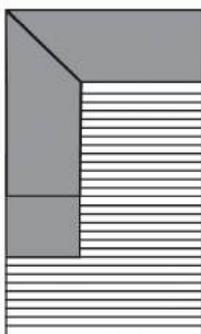
Die Typenauswahl entnehmen Sie bitte dem Typenplan des gewünschten Modells.



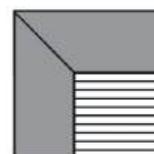
3-Sitzer/1-Sitzer+Abschlussstück etc.



Longchair

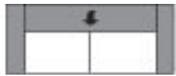


Umbauecke / Eckelement + 1-Sitzer mit Abschlussstück



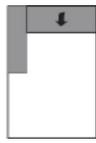
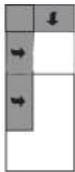
Spitz-Ecke

**Alle Artikel auf einen Blick**  
(ohne Typen mit Funktion und Zubehör)

Einzelelemente mit 2 Armlehnen					
					
2,5-Sitzer mit 2 Armlehnen	2-Sitzer mit 2 Armlehnen				
223 cm	188 cm				

Einzelelemente mit Armlehne links / rechts					
					
2-Sitzer mit Armlehne links / rechts	1,5-Sitzer mit Armlehne links / rechts				
164 cm	129 cm				

Einzelelemente ohne Armlehnen					
					
2-Sitzer ohne Armlehnen	1,5-Sitzer ohne Armlehnen				
140 cm	105 cm				

Basiselemente					
					
Longchair mit Armlehne links / rechts	Ottomane mit Armlehne links / rechts	Umbauecke links / rechts	Umbauecke groß links / rechts	Spitz - Ecke klein	
94 x 179 cm	129 x 217 cm	109-112 x 219 cm	144-147 x 219 cm	109 x 109 cm	


























## Goldenes M & Emissionslabel

### Sie sind anspruchsvoll? Gut so - Wir sind es auch!

Daher legen wir großen Wert auf Haltbarkeit, Materialgüte, Langlebigkeit, Sicherheit und Gesundheitsverträglichkeit!

Weil unsere Möbel den hohen Ansprüchen der Gütegemeinschaft Möbel e.V. gerecht werden ist unser gesamtes Sortiment mit dem Gütezeichen „Goldenes M“ und der höchstmöglichen Emissionsklasse A ausgezeichnet



### Gütezeichen „Goldenes M“

Fast 50 Jahre Forschung, Laborprüfungen, Praxistests, Vergleiche und wissenschaftlicher Austausch stecken hinter dem RAL Gütezeichen „Goldenes M“.

- Geprüfte Qualität nach Güte- und Prüfbestimmungen RAL-GZ 430
- Garantierte Sicherheit durch aufwendige Labor- und Funktionsprüfungen
- Gesundes Wohnen durch strenge Grenzwerte für Schadstoffe - zum Teil strenger als der Gesetzgeber vorschreibt, die in unabhängigen Prüflaboren festgelegt wurden

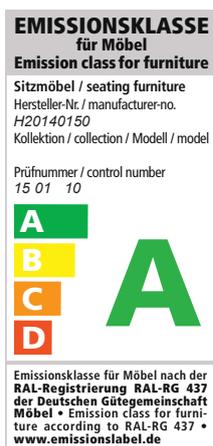
**Das „Goldene M“ bedeutet für den Möbelkäufer: Dies ist Qualität, auf die Sie sich verlassen können.**

### Emissionslabel

Ein Expertenkreis der Deutschen Gütegemeinschaft Möbel e.V. hat in Zusammenarbeit mit führenden Prüfinstituten wie dem TÜV Rheinland, der LGA Nürnberg und dem ECO-Institut ein Emissionslabel für Möbel entwickelt.

- Das Label gibt dem Verbraucher Informationen zur Schadstoffemission und soll ihn vor gesundheitlichen Beeinträchtigungen schützen
- Das gesamte Sortiment ist nach diesen Richtlinien klassifiziert
- Der Nachweis der Klassifizierungen erfolgt aufgrund der Einhaltung der Vergabegrundlage mit entsprechenden Schadstoffprüfungen von neutralen Prüfinstituten auf Basis der Anforderungen nach RAL-GZ 430 oder derer des Blauen Engels.

**Unsere Produkte erfüllen die höchstmögliche Emissionsklasse „A“, was uns ein ruhiges Gewissen und Ihnen höchstmögliche Sicherheit in Bezug auf die Emissionswerte Ihres Polstermöbels bietet.**



## Blauer Engel und Longlife

---

### Sie sind anspruchsvoll? Gut so - Wir sind es auch!

Gerade in dem Bereich Leder ist uns ein verantwortungsbewusster Umgang mit Umwelt und Gesundheit sehr wichtig. Unsere Leder sind mit dem „Blauen Engel“ ausgezeichnet, da wir gezielt gesundheitlich unbedenkliche Polsterleder für unsere Möbel auswählen.

Damit unsere Kunden lange Freude an Ihrer Ledergarnitur haben, bieten wir nun die Möglichkeit bis zu 4 Wochen nach dem Kauf des Möbels einen zusätzlichen 5-Jahres-LONGLIFE-Service abzuschließen.



[www.blauer-engel.de/uz148](http://www.blauer-engel.de/uz148)

### Blauer Engel - Umweltfreundliche Polsterleder

Der Blaue Engel für emissionsarme Polsterleder signalisiert, dass bei den ausgezeichneten Ledern die Umwelt- und Gesundheitsbelastungen von der Produktion über die gesamte Nutzungsdauer, bis hin zur Verwertung und Entsorgung minimiert sind.

Folgende Lederqualitäten sind mit dem Blauen Engel ausgezeichnet:

Cento  
Dickleder Torero  
Life-Line



**Der Blaue-Engel ist das weltweit erfolgreichste Umweltzeichen mit einer Markenbekanntheit von 92%!**

### 5-Jahres-LONGLIFE-Service.

Mit den richtigen Reinigungs- und Pflegemitteln erhalten Sie den Wert Ihres Polstermöbels und haben lange Freude daran. Als Teil dieses 5-Jahres-LONGLIFE-Service erhalten Sie eine professionelle, telefonische Beratung, gratis Spezialprodukte und einen kostenlosen Support.

Dieser Service kann für folgende Lederqualitäten abgeschlossen werden:

Cento  
Dickleder Torero  
Mercury  
Vicenza

**Longlife**  
by 3C Care



**Der 5-Jahres-LONGLIFE-Service bietet Sicherheit für ein Polsterleder, dass besonders langlebig und einfach zu pflegen ist!**

Weitere Informationen finden Sie unter [www.3c-care.de](http://www.3c-care.de)

## OEKO-TEX® STANDARD 100 + klimaneutraler Hersteller

### Was ist OEKO-TEX® ?

Zahlreiche unserer Stoffe und Polstermaterialien sind mit dem STANDARD 100 by OEKO-TEX® Label ausgezeichnet. Ist ein textiler Artikel mit diesem Label ausgezeichnet, können Sie sich darauf verlassen, dass dieser Stoff bzw. das Polstermaterial auf Schadstoffe geprüft wurde und der Artikel somit gesundheitlich unbedenklich ist.

**Die Angabe welche unserer Bezugstoffe zertifiziert sind und weitere hilfreiche Informationen finden Sie auf unserer Homepage unter <https://www.candy-polstermoebel.de/bezuege/stoffe/>**



(Beispiellabel)

Die Auszeichnung bietet Ihnen folgende Vorteile:

- STANDARD 100 by OEKO-TEX® gehört zu den weltweit bekanntesten Labels für schadstoffgeprüfte Textilien. Es steht für Kundenvertrauen und hohe Produktsicherheit.
- Die Prüfung wird von unabhängigen OEKO-TEX® Instituten auf der Grundlage eines umfangreichen OEKO-TEX® Kriterienkataloges durchgeführt.
- Sie berücksichtigen im Prüfverfahren zahlreiche sowohl reglementierte wie nicht-reglementierte Substanzen, die der menschlichen Gesundheit schaden könnten.
- Vielfach gehen die gesetzten Grenzwerte für den STANDARD 100 über nationale und internationale Vorgaben hinaus.
- Der Kriterienkatalog wird mindestens einmal jährlich aktualisiert und um neue wissenschaftliche Erkenntnisse oder gesetzliche Vorgaben erweitert.



### Wir sind ein klimaneutraler Möbelhersteller (bilanziell und durch CO<sub>2</sub>-Zertifikate)

Wir können mit Stolz sagen, dass wir von der DGM als klimaneutraler Hersteller ausgezeichnet wurden. Unser Handeln orientiert sich stets am ressourcenschonenden Umgang, um so die Lebensgrundlagen von Menschen, Tieren und Pflanzen zu schützen und zu erhalten. Bei 3C ist Nachhaltigkeit nicht nur ein Werbeversprechen - die Entwicklung nachhaltiger Produkte ist für uns eine Selbstverständlichkeit.

## EU Richtlinien

---

### **WEEE-Reg.-Nr. DE 22661937**

Informationspflichten gemäß §18 Abs. 2 Elektro- und Elektronikgerätegesetz:

<https://www.bmu.de/themen/wasser-abfall-boden/abfallwirtschaft/statistiken/elektro-und-elektronikaltgeraete/>